

Zmluva o spolupráci č. 277-2021

uzatvorená podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších právnych predpisov (ďalej ako „Zmluva“) :

Názov :	Bratislavské kultúrne a informačné stredisko
Právna forma:	príspevková organizácia hlavného mesta SR Bratislavy
Sídlo:	Židovská 1, 815 15 Bratislava 1, SR
IČO:	30 794 544
DIČ:	2021 795 358
IČ DPH :	SK2021 795 358
Bankové spojenie:	Slovenská sporiteľňa, a. s.
IBAN:	SK05 0900 0000 0050 2800 1024
Konajúce osobou:	Mgr. Katarínou Hulíkovou, riaditeľkou
(ďalej len „ BKIS “)	

a

Názov :	Mestská časť Bratislava – Staré mesto
Právna forma:	
Sídlo:	Vajanského nábrežie 3, 814 21 Bratislava, SR
IČO:	00603147
DIČ:	2020804170
IČ DPH :	
Bankové spojenie:	Všeobecná úverová banka
IBAN:	SK02 0200 0000 0000 0152 6012
Konajúca osobou:	Ing. arch. Zuzana Aufrichtová, starostka mestskej časti
(ďalej len „ Organizátor “)	

Bratislavské kultúrne a informačné stredisko Židovská 1, 815 15 Bratislava 1, SR		Číslo účtu: 23-07-2021	
Príjmové číslo:	1526	Príjmové číslo:	10
Výdavkové číslo:	STAP	Výdavkové číslo:	

BKIS a Organizátor ďalej jednotlivo aj ako „zmluvná strana“ a spoločne aj ako „zmluvné strany“

Preambula

Jednou z hlavných úloh **BKIS** ako príspevkovej organizácie Hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy je podľa Zriaďovacej listiny zabezpečovanie a sprístupňovanie kultúrnych a vzdelávacích podujatí a vytváranie podmienok pre rozvoj spoločenského života a kultúry pre širokú verejnosť.

BKIS a **Mestská časť Bratislava – Staré mesto** sa dohodli na spoluorganizovaní podujatia, ktorého cieľom je obohatiť verejnosť o netradičné týždňové podujatie jazzovej hudby pod názvom **900 m jazzu**, konajúce sa na rôznych miestach úzkeho centra Bratislavy. Podujatie je zároveň súčasťou letného festivalu Kultúrne leto Bratislava 2021. Cieľom Podujatia je prinášať obyvateľom a návštevníkom Bratislavy jazzové koncerty na atraktívnych miestach.

[Handwritten signature]

1. Predmet Zmluvy

- 1.1. Predmetom Zmluvy je vzájomná spolupráca zmluvných strán pri organizovaní podujatia s názvom **900 m jazzu** (ďalej len „**Podujatie**“), ktoré organizuje Organizátor.
- 1.2. Podujatie sa uskutoční v termíne **od 26.7.2021 do 1.8.2021** (spolu sedem dielčích podujatí) v čase od 18:00 do 22:00 h. Termíny a dramaturgia Podujatia tvoria neoddeliteľnú prílohu č. 1 k Zmluve.

2. Závazky zmluvných strán :

2.1. BKIS sa v súvislosti s Podujatím zaväzuje:

- a) zabezpečiť na jednotlivé dielčie podujatia stavbu a demontáž pódia bez prestrešenia o veľkosti 4 x 3 m;
- b) zabezpečiť elektrickú prípojku na koncert 27.7.2021 pred DPOH;
- c) zabezpečiť propagáciu Podujatia v rozsahu:
 - propagácia podujatia na webovej stránke www.bkis.sk v sekcii Podujatia,
 - propagácia na sociálnych sieťach BKIS s ohľadom na ostatné podujatia a plánovaný obsah.

2.2. Organizátor sa v súvislosti s Podujatím zaväzuje:

- a) zabezpečiť na Podujatie priestory pre jeho konanie;
- b) zabezpečiť dramaturgiu a účinkujúcich Podujatia;
- c) uhradiť honoráre účinkujúcich, ako aj uhradiť ich dopravné náklady a primerané náklady na ubytovanie, prípadne iné primerané náklady účinkujúcich súvisiace s podujatím po osobitnej dohode s účinkujúcimi;
- d) zabezpečiť technické zabezpečenie podujatia;
- e) dodať BKIS fotografie z Podujatia v počte aspoň 5 ks foto v tlačovej kvalite z každého premietania na adresu marketing@bkis.sk za účelom propagácie Podujatia; v prípade, že použitie predmetných fotografií prostredníctvom BKIS bude neoprávnené, Organizátor zodpovedá v plnom rozsahu za vzniknutú škodu;
- f) zabezpečiť od účinkujúcich v prospech BKIS bezodplatne súhlas (licenciu) na vyhotovenie a použitie podobizní, obrazových snímok, zvukových záznamov a obrazových a zvukových záznamov týkajúcich sa účinkujúcich alebo prejavov ich osobnej povahy počas Podujatia, a to v neobmedzenom rozsahu, na neobmedzený čas, za účelom propagácie BKIS a podujatí, ktoré BKIS organizuje,
- g) zabezpečiť podľa svojich najlepších možností propagáciu Podujatia;
- h) uvádzať BKIS ako spoluorganizátora Podujatia vo všetkých propagačných materiáloch a mediálnych výstupoch týkajúcich sa podujatia;

- 2.3. Organizátor zodpovedá v súvislosti s Podujatím za dodržanie všetkých práv a povinností, vyplývajúcich z práva duševného vlastníctva a z práva na ochranu osobnosti a ochranu osobných údajov, za prípadné vysporiadanie nárokov tretích osôb v prípade, ak ich práva z duševného vlastníctva a/alebo z práva na ochranu osobnosti a/alebo práv na ochranu osobných údajov budú v súvislosti s Podujatím porušené.
- 2.4. Organizátor týmto udeľuje BKIS bezodplatne za účelom propagácie licenciu na použitie všetkých poskytnutých, alebo BKIS vyhotovených fotografií z Podujatia za účelom ich použitia v zmysle § 19 ods. 4 a) až f) vrátane) zákona č. 185/2015 Z. z. autorský zákon v znení neskorších predpisov (ďalej len „**Autorský zákon**“), v neobmedzenom rozsahu a na neobmedzenú dobu. Zároveň Organizátor vyhlasuje, že je oprávnený udeliť BKIS licenciu podľa predchádzajúcej vety. Zmluvné strany sa dohodli, že BKIS je oprávnené udeliť sublicenciu v rozsahu licencie udelennej podľa tohto bodu tretej osobe, o čom bude BKIS informovať Organizátora.

3. Finančné podmienky

Zmluvné strany sa dohodli, že každá zmluvná strana uhradí svoj vklad do spolupráce založenej touto Zmluvou v rozsahu svojich záväzkov, dohodnutých touto zmluvou.

4. Zodpovednosť

- 4.1. Organizátor zodpovedá v súvislosti s Podujatím za dodržiavanie všetkých povinností vyplývajúcich zo všeobecne záväzných právnych predpisov, vrátane v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci, hygieny a požiarnej ochrany. Organizátor zodpovedá aj za dodržiavanie všetkých platných zákonov a predpisov a za vedenie a prijatie všetkých náležitých a potrebných opatrení na zachovanie bezpečnosti a ochranu zdravia osôb, ktoré sa na Podujatí zúčastnia, ako aj na ochranu majetku týchto osôb.
- 4.2. Každá zmluvná strana zodpovedá za bezpečnosť zariadení a dodaných služieb, ktoré zabezpečila a objednala vo svojom mene (čl 2. tejto zmluvy) na zabezpečenie Podujatia.

5. Vyššia moc

Ak ktorákoľvek zo zmluvných strán nesplní svoje záväzky v dôsledku okolností vyššej moci, táto zmluvná strana nenesie zodpovednosť za nesplnenie svojich záväzkov vyplývajúcich zo Zmluvy. Mimoriadne udalosti označované ako vyššia moc musia nastať po uzavretí Zmluvy, sú nepredvídateľné a príslušná zmluvná strana im nemôže zabrániť. Okolnosti vyššej moci zahŕňajú predovšetkým epidémie, prírodné katastrofy, záplavy, zemetrasenia, zosuvy pôdy, vojnu, požiar, výbuch, teroristické útoky a štrajky. Zmluvná strana odvolávajúca sa na vyššiu moc je povinná informovať okamžite telefonicky alebo elektronicky a následne písomne druhú zmluvnú stranu o akýchkoľvek okolnostiach vyššej moci a preukázať ich primeraným spôsobom.

6. Ochrana osobných údajov

- 6.1. Zmluvné strany sa zaväzujú informovať všetky dotknuté osoby, ktorých osobné údaje v súvislosti s uzatvorením a plnením tejto zmluvy spracúvajú, o ich právach vyplývajúcich z GDPR.
- 6.2. Zmluvné strany potvrdzujú, že prijali primerané technické a organizačné opatrenia na zabezpečenie bezpečnosti spracúvania osobných údajov.

7. Záverečné ustanovenia

- 7.1. Zmluvné strany sa zaväzujú plniť svoje povinnosti riadne a včas a poskytovať si vzájomnú súčinnosť.
- 7.2. V prípade, že dôjde u niektorej zo zmluvných strán k nemožnosti plnenia, je povinná túto skutočnosť oznámiť druhej strane bez zbytočného odkladu.
- 7.3. Táto zmluva nadobúda platnosť podpismi oboch zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po zverejnení v zmysle § 47a Občianskeho zákonníka č. 40/1964 Zb. v znení neskorších právnych predpisov. Zmluvné strany berú na vedomie zverejnenie tejto Zmluvy v zmysle zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám v znení neskorších právnych predpisov.
- 7.4. Túto Zmluvu je možné meniť po vzájomnej dohode oboch zmluvných strán písomnou formou.
- 7.5. V prípade, že sa stane niektoré ustanovenie tejto Zmluvy neplatné, zostávajú ostatné ustanovenia tejto Zmluvy platné a účinné. Miesto neplatného ustanovenia sa použijú ustanovenia všeobecne záväzných právnych predpisov upravujúce otázku vzájomného vzťahu zmluvných strán. Zmluvné strany sa potom zaväzujú upraviť svoj vzťah prijatím iného ustanovenia, ktoré svojím obsahom a povahou najlepšie zodpovedá zámeru neplatného ustanovenia formou písomného dodatku k zmluve.
- 7.6. Zmluva sa riadi právnym poriadkom Slovenskej republiky; zmluvné strany budú všetky prípadné spory v súvislosti so Zmluvou riešiť prednostne mimosúdnou cestou, a to rokovaniami a dohodou. V prípade, ak zmluvné strany nevyriešia vzájomné spory mimosúdnou cestou, sú oprávnené riešiť spor súdnou cestou, pričom v prípade súdneho sporu je daná príslušnosť slovenského súdu podľa pravidiel stanovených v príslušných právnych predpisoch Slovenskej republiky.
- 7.7. Zmluvné strany sa zaväzujú bez zbytočného odkladu informovať druhú stranu ak nastane zmena sídla, bankového spojenia alebo iných skutočností významných pre riadne plnenie.
- 7.8. Táto Zmluva sa vyhotovuje v dvoch (2) originálnych vyhotoveniach, z ktorých každá zo zmluvných strán dostane jedno (1) vyhotovenie.
- 7.9. Zmluvné strany vyhlasujú, že ich spôsobilosť a voľnosť uzatvoriť túto zmluvu, ako aj spôsobilosť k súvisiacim právnym úkonom nie je žiadnym spôsobom obmedzená alebo vylúčená a zároveň vyhlasujú, že sa oboznámili s obsahom tejto zmluvy, prejav ich vôle je určitý a vážny, zmluva nebola uzatvorená v tiesni ani za nápadne

nevýhodných podmienok a na znak súhlasu ju podpisujú.

V Bratislave dňa 23/07/2021

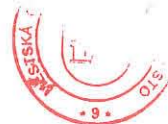
V Bratislave dňa _____

Mgr. Katarína Hulíková,
riaditeľka BKIS

Ing. Arch. Zuzana Aufrichtová
starostka Mestskej časti
Bratislava-Staré mesto



R



Príloha č. 1

26.7. Pondelok

Miesto konania: před obchodom KOMPOT

Projekt: Darkness Positive

27.7. Utorok

Miesto konania: Mestské divadlo P. O. Hviezdoslava

Projekt: Acalari Ensemble

28.7. Streda

Miesto konania: Čumil

Projekt: Vlado Vizár a Revival and Traditional Jazz Band

29.7. Štvrtok

Miesto konania: Nádvorie Nepomuckého/Primacialny palac

Projekt: Kristin Lash & Jakob Grey

30.7. Piatok

Miesto konania: Galéria Mesta Bratislavy - dvor

Projekt: Zuzana Mikulcová Band

31.7. Sobota

Miesto konania: Rudnayovo námestie

Projekt: Miloš Biháry Jazz Funk Brothers Orchestra

1.8. Nedeľa

Miesto konania: Bibiana

Projekt: Sisa Michalidesová – Velkí herci mým deťom /koncert/

Pr